Lúnes 3 de Julio de 1871. ECSALTACION DE LA CRUZ. Año I. Número 2.

MONITOR DE LA CAMPAÑA

ÓRGANO DE LOS INTERESES RURALES.

APARECE TODOS LOS LUNES. Suscricion 10 pesos. EDITOR RESPONSABLE—MANUEL CRUZ.

Imprenta i Oficina de la Redaccion, Plaza de la "Concordia" Se reciben avisos, hasta el viernes.

AJENTES.

Bs. Aires......Ajencia de Dilijencias de D. Santiago Guillermon, Piedad 254

E. de la Cruz..Sr. D. Epifanio Reinoso

En el pueblo: D. Juan Suvervie i Ca. D. Juan Pujol. D. Eustaquio Lopez. D. Juan Sorano. D. Enrique Lamarque. D. Ruperto Ordo. D. Manuel Montalvo.

En la Campaña: D. Luis Costa. D. Rodolfo Figueras. D. Carlos Velando, D. Tomas D'Ambra D. Juan Tapi D. Gregorio Ortega. D. Joaquin del Marmol.

Moron........D. Federico Figueras.
Moreno.......D. Mariano Castillo
Lujan........D. Leandro C. Rivas.
Pilar........D. Juan Carcagno.
Mercedes......D. Felipe A. Picot
Chivilcoi......D. Federico Gonzalez.
Jiles........D. Isidro Cucullo.
S. A. de Areco.D. Carmelo Albarez
Zarate......D. Juan Capdevielle
Colonia Suiza..Sr. Wernike
Navarro......D. Aniceto Larrea
C. de Areco....D. Jorje Vallet
S. Fernando...D. Modesto Dominguez.
Bragado.....D. José Spuch

EL MONITOR DE LA CAMPAÑA.

E. de la Cruz, 3 de julio de 1871.

Una Imprenta.

El 19 de Mayo, a la una de la tarde, dos carros del tráfico de la Villa de Lujan, entraban en la Ecsaltacion de la Cruz. Los dos carros pararon frente a la escuela, unos hombres se juntaron para descargar unas piezas de fierro fundido que contenian i las entraron a las piezas del profesor. Los dos carros volvieron en seguida a tomar el camino de la Villa. Unos niños de la escuela salieron a la orilla de la plaza, desierta, a quemar unos cohetecitos de la India. El humo de los cohetecitos se evaporó i la E. de la Cruz volvió a tomar su fisonomia acostumbrada, cambiada un momento por el lijero incidente que acabamos de referir.

Entretanto, ese lijero incidente que vino por un momento a alterar la fisonomia de la Ecsaltacion de la Cruz, sin conmoverla, le proporcionaba el motor de la civilizacion moderna.—Los dos carros de la Villa de Lujan traian una imprenta.

Es preciso ser justos.

Si la imprenta entró silenciosamente i sin festejo en la Ecsaltacion de la Cruz, fué bien recibida de todos, i en el acto se trató de emplearla en servir los intereses morales i materiales mas inmediatos del vecindario, fundando un periódico. La obra ofrecia grandes dificultades, como lo hemos dicho en nuestro programa, sin embargo, los ofrecimientos, las palabras de aliento no han faltado a sus fundadores, en fin, han tenido para si la buena voluntad de todos. Es para ayudar a esa buena voluntad jeneral i para servir a intereses tan numerosos como los que puede sevir un periódico en estas localidades, que no obstante nuestra poca idoneidad i nuestra repugnancia por la vida pública, hemos aceptado el cargo de ayudar a la redaccion en sus tareas.

Para el pensador es un consuelo ver la Ecsaltacion de la Crúz hacerse de una imprenta i de un periódico, despues de haber visto a la madrina de los Estados Unidos de Norte América, a la nacion de 89, la que tuvo el inmortal honor de proclamar los derechos del hombre, pagando bien caro sus errores políticos, no obstante el heroismo de sus hijos, molida por la artilleria del feudalismo Prusiano, apoyado por la Alemania engañada.

Si, i es preciso insistir sobre esas verdades porque consuelan: mas merece las miradas del pensador i del hombre de bien la introduccion de la imprenta en la Ecsaltacion de la Cruz que la invencion del cañon Krupp en Prusia, la obra de Bismark, creada por el cañon Krupp, tendrá la misma duracion que la de la Santa-Alianza que derrumbó, que la obra de Napoleon que derrumbó la Santa-Alianza; i mientras esos representantes de la fuerza bruta, se sucedan unos a otros dejando tras de si un largo reguero de sangre i de lágrimas, la prensa que han perseguido i los ha maldecido sigue siempre jóven e incontrastable porque la voz de la prensa es la voz del pueblo, i la voz del pueblo es la voz de Dios, *vox populi vox Dei*.

Tenemos pues una imprenta i un periódico—una revolucion.

Para nosotros, que no nos asustamos de las palabras, revolucion es sinónimo de movimiento, i movimiento sinónimo de vida!

Que el concurso de todos favorezca esa revolucion i la sostenga siempre en los límites de lo bueno, de lo justo i de lo útil. Que siempre los sostenedores de esa revolucion puedan profesar el enérjico programa de Victor Hugo que damos a continuacion:

"Si, todos los que estamos, grandes "i chicos, poderosos i desconocidos, "ilustres i oscuros, en todas nuestros "obras, buenas o malas, cualesquiera "que sean: poemas, dramas, novelas, "historias, filosofia, a la tribuna de las "asambleas como delante la muchedumbre de los teatros, como en el retiro de las soledades, si, en todas partes, siempre, sí, para combatir las violencias i las imposturas, sí, para rehabilitar los oprimidos i los apedrados, "sí, para consolar, para socorrer, para "levantar, para animar, para enseñar, "sí, para transformar la caridad en fraternidad, la haraganeria en trabajo, la "ociosidad en utilidad, el populacho en "pueblo, las naciones en humanidad, "la guerra en amor, si, para ser hermanos del miserable, del desheredado, "del esplotado, del traicionado, del vencido, del ignorante, del esclavo, del "condenado, sí, somos tus hijos. Revolucion!"

El 19 de Mayo será no lo dudamos una fecha grata para la Ecsaltacion de la Cruz. Al recordarla esperamos que su poblacion tendrá siempre un sentimiento de gratitud para los Sres. Dr. D. Anjel J. Carranza. D. Pedro Quiroga i D. J. Coronado, a cuya abnegacion debe su primera imprenta!

G.

La Prensa de la Capital.

Al devolver su saludo al *Monitor de la Campaña*, los principales órganos de la prensa Porteña no solamente lo han hecho con la mayor urbanidad, sinó que algunos nos han dirijido elojios i todos palabras de aliento. Felicitamos nuestros lectores i damos las gracias a nuestros ilustrados colegas.

Revistas comerciales.

Las dificultades inherentes a toda empresa nueva no nos permite dar mas en este número que la revista comercial de Buenos Aires i la de la Ecsaltacion de la Cruz. Pero para el prócsimo número esperamos recibir nuestras revistas comerciales de los partidos vecinos i darlas en adelante con ecsactitud.

Modas.

Hemos recibido un gran paquete de números del *Correo de Ultramar* hasta Diciembre último. Invitamos a las señoritas suscritoras al *Monitor*, ocurran a ver los figurines e imponerse de las descripciones que hace al respecto.

GANADERIA.

Ovejas del Lincolnhire.

(Continuacion.)

En nuestro articulo anterior, párrafo cuarto, los cajistas nos han hecho decir:
Las lanas que se preparan con el pei-

FOLLETIN.

N.° 2.°

CONVERSACIONES.

cios físicos, saltó de la azotea para conocer la causa de ese ruido. La desgracia quizo que al sáltar de la azotea cayese sobre el hijo del fondero i lo matase. El fondero quizo apoderarse del Musulman, pero el Judio le hizo observar que una libra de ese hombre le pertenecia, aconsejandole venir con ellos a esponer el caso al Kadi de Emessa. A lo cual consintió el fondero, el Musulman, el Judio i el fondero se pusieron en marcha para Emessa, a la madrugada. A poco andar encontraron un arroyo donde yacia un asno empantanado, que su dueño no podia sacar.

El Musulman, hombre caritativo i servicial, se acercó i tomó la cola del burro; al primer esfuerzo la cola le quedó en las manos; el dueño del asno, furioso de la mutilacion de su montura, quizo vengarse del Musulman; pero el Judio i el fondero le hiciern observar que este hombre les pertenecia ya, aconsejándole viniese con ellos a esponer su queja al Kadi, lo que aceptó el asnero, i los cuatro siguieron el camino de Emessa. Al poco rato, encontraron un arriero quien venia en sentido opuesto i no podia juntar una mula que se apartaba de la tropa: les gritó que le hiciesen el favor de atajarle el animal rebelde. El Musulman tomó una piedra, alcanzó la mula en en el ojo derecho i se lo reventó; el arriero irritado quizo vengar su mula entortada, pero el Judio, el posadero i el asnero le hicieron presente que ese hombre les pertenecia ya, aconsejándole viniese con ellos a esponer su demanda al tribunal del Kadi; a lo cual consintió el arriero, poniéndose en camino junto con ellos.

Llegaron pronto a Emessa i se presentaron al tribunal del Kadi, quien, despues de averiguar el órden cronolójico de las demandas contra el Musulman, ordenó al Judio espusiese su queja el primero; lo que hizo el Judio, en seguida el Kadi preguntó al Musulman, si era cierto que habia convenido en que se le cortase una libra de carne sino entregaba el dinero. A lo que el Musulman contestó que si: que si habia devuelto el dinero? A lo que el Musulman contestó que hasta ahora no habia podido hacerlo. Entonces el Kadi ordenó se afilase bien un cuchillo i se lo trajese. Al oir esa órden se le erizó el pelo al pobre Musulman. El Kadi tomó el cuchillo i, dándoselo al Judio, le dijo: acuérdate que debes cortar una libra de la carne de ese hombre, ni mas ni menos, i que si te equivocas te haré cortar inmediatamente la cabeza con ese mismo cuchillo. El judio encontró el caso dificil i peligroso; desistió de su demanda. Mui bien, dijo el Kadi; pero has hecho perder la tranquilidad a ese hombre son tus pretensiones inicuas i le has hecho costearse hasta aqui. Le pagarás pues Diez Mil pesos moneda corriente de indemnizacion. Abramos aqui un parentesis: ¿ en moneda corriente me diras, amigo lector? Si pues, hombre. El Kadi de Emessa, como galante hombre que era, tuvo presente dos cosas; la primera que hace mucho me he olvidado del nombre de las monedas de Oriente, dado el caso que lo haya conocido en otro tiempo; la segunda, que tu te encuentras probablemente en el mismo caso. En lugar, pues, de criticar, damos las gracias a ese amable Kadi quien, para mayor comodidad de ambos imponia multa a los picaros de Emessa en moneda corriente de la provincia de Buenos Aires i sigamos nuestra historia. Llegado el turno del fondero, espuso su demanda: Qué altura tiene tu casa? le preguntó el Kadi, la misma que la de U. poco mas o menos, contestó el fondero. Pues bien, repuso el Kadi, vas a subir sobre mi casa i de allí saltar sobre ese hombre quien, de ese modo i sin intencion, ha muerto tu hijo. El espiritual escritor i célebre gastrónomo, Brillat-Savarin, cuenta que temprano tuvo que considerar a su barriga como a su mayor enemigo pero, que gracias a la cintura anti-obésica i otras yerbas, consiguió contenerla en los límites del magestuoso, segun su pintorezca espresion. El tal fondero era un discipulo de B-Savarin; pero, menos feliz que su maestro, porque su abdomen habiendo ya franqueado los límites del magestuoso, se encontraba a la sazon en los límites del formidable. Saltar de arriba de una azotea en tal posicion, no es cosa facil. El fondero desistió de su demanda en el acto. Mui bien, dijo el Kadi, pero has ocasionado sinsabores a ese hombre, lo has hecho costearse aquí i vas a pagarle cinco mil pesos de in-

ne son menos finas, en lugar de: "Las "lanas que se preparan con el peine "son mas o menos finas." Efectivamente, buscabamos establecer los rasgos distintivos entre las lanas de carda i las lanas de peine i dijimos que en cada una de las dos clases habia lanas mas o menos finas. Porque el grado de finura no establece ninguna distincion entre las dos clases.

Salvado ese error de los cajistas, ecsaminamos segun lo prometimos, los beneficios que pueda dar la importancia de la raza Lincoln; las modificaciones probables que el clima ha de introducir en la raza i los métodos mas racionales para aclimatarla.

En cuanto a los beneficios que debe dar la importacion de los Lincoln creemos que nuestros lectores considerarán, como nosotros, que son evidentes, ya que esta raza llena una necesidad industrial, sentida desde años.

En cuanto a las modificaciones que el clima i el réjimen pueden introducir en la raza, creemos que pueden ser varias i profundas.

De la descripcion del Lincoln, resulta que sus dos caractéres distintivos son el tamaño del cuerpo i el largo de la lana.

El tamaño del cuerpo en los animales domésticos tiene el don de seducir, no solamente a las personas ajenas a la ganaderia, sino tambien a los mas de los criadores. Sin embargo es un error que ha sido refutado hace mucho tiempo ya.

Es de observarse que siempre, en todas partes, el tamaño de los animales está en relacion directa con la fertilidad del suelo. Tan es asi que quien recorre un pais de prisa, no puede tomar dato mas seguro sobre su fertilidad que mirar el tamaño de sus animales domésticos. Asi vemos el Lincolnshire que produce el carnero de mayor tamaño de la Inglaterra, producir tambien el cerdo mas corpulento.

Asi la Normandia, la provincia mas fértil de Francia, produce la hacienda de mayor tamaño, tanto vacuna, como caballuna i de cerda, podriamos lamentar mucho los ejemplos.

Establecida esa lei: que los pastos abundantes producen los animales de gran tamaño, resulta que los animales no pueden conservar esa calidad sino al medio de las condiciones que la crearon. I, considerando nuestros campos con sus alternativas de abundancia i de escasez, no trepidamos en decir que el gran tamaño del Lincoln es un inconveniente.

Ese inconveniente, creemos, se traducirá por algunos cuidados especiales que dar a las primeras jeneraciones, particularmente en comida, hasta que la raza esté en harmonia con el medio en el cual se encuentra.

Si creemos que el gran tamaño del Lincoln no está en harmonia con nuestros campos, creemos si que su hermosa lana ha de mejorarse todavia. Ya hemos visto que el merino, tanto aqui como en Australia, con los pocos cuidados que le damos, rivalisa hoi en finura de lana con los rebaños esmeradamente cuidados de Europa; se puede pues esperar la misma accion benéfica del clima para las lanas lisas.

A mas, como lo hemos dicho, la Inglaterra ha tenido siempre que anteponer la carne a la lana i por lo tanto ha debido escojer mas bien las formas en los reproductores que la calidad de la lana, es permitido esperar que nosotros, cuya necesidad es inversa, llegaremos en pocos años a mejorar mucho el tipo de lana.

Sentimos no tener datos que ofrecer a nuestros lectores sobre los resultados de las importaciones ya hechas de los productores de lana de peine. No podemos pues tratar la cuestion de aclimatacion, al punto de vista del temperamento de las animales, sino sobre hipótesis.

Para las personas que conocen las Islas Británicas i el continente Europeo, se presenta aqui naturalmente esta pregunta ¿los carneros Ingleses podran aclimatarse facilmente aqui?.. Al considerar la facilidad con que los merinos Españoles se aclimataron, uno podria creer que si. Sin embargo la cuestion es otra.

El clima de la Inglaterra es completamente especial. La corriente de agua caliente que da la vuelta de la tierra, pasa por el cabo de Buena Esperanza, se dirije al golfo de Méjico i de allí a las costas de Europa, envolviendo las Islas Británicas. De ahi para la Inglaterra una temperatura sin relacion alguna con su latitud, con la humedad que le vale su posicion insulana. El clima de la Inglaterra reune pues esas condiciones tan favorables a la vejetacion: Una temperatura templada, una atmofera humeda, un suelo fértil.

Lo cierto es que hasta hoi el carnero Ingles no se ha podido aclimatar en Francia, a donde el merino se aclimató hasta volverse el Rambouillet, con algunos cuidados.

En todo caso, si la aclimatacion ofrece algunas dificultades, creemos que con método i perseverancia será fácil superarlas i que la empresa merece ser acometida.

La fotografia del Lincoln que ofrecemos a nuestros suscritores, es copia de un retrato sacado en un rebaño, cuyo digno propietario, no obstante los cambios traidos por el tiempo i la moda, mantuvo pura la raza que le legaron sus antepasados. Segun lo esplica D. David Low en su ya citada obra.

El cardo asnal.

Para que la lectura del *Monitor de la Campaña* sea de una utilidad directa para nuestros chacareros, es preciso que siga el curso de las estasiones i trate de cuestiones de actualidad. Asi el Número 1 publicado el 19 de Junio, época de las sementeras de trigos, dió a los agricultores una receta, recien recibida de Europa, para la preparacion de la semilla, i consejos para preservar sus mieses de las quemazones. Hoi el chacarero tiene que luchar con un estorbo: el cardo asnal; no son pues consejos para el mejor desarrollo de una planta útil que tenemos que darle, pero si, medios de destruir a un enemigo.

Ese inconveniente del cardo asnal ha llamado la atencion de muchos hombres sérios hace tiempo ya, el Dr. D. Valentin Alsina en el Código Rural, titulo quinto, dice:

Articulo 310. "Se encarga i recomienda a las Municipalidades i Jueces "de Paz, que procuren obtener por medio del consejo i persuasion:

"Inciso 6° Que cada año, si los cardales asoman en cantidad, cada cual los "siegue, al menos en parte, para minorar asi este grande obstáculo al libre "pastoreo de los rebaños."

Todos los que conocen el campo habran reconocido la oportunidad de los consejos del Código Rural pero habran reconocido tambien la imposibilidad hasta hoi de cumplir con ellos i, la prueba es que hasta hoi nadie lo ha hecho; efectivamente, el precio de la maniobra es demasiado elevado aqui para hacer segar los cardos con guadaña, en nuestros partidos, el precio de la alfalfa es absorvido por los gastos que orijina el guadañar i el emparvar, de tal modo que queda mui poca cosa para el quintero, en cuanto a segarla con máquina no es tampoco un método práctico. Las máquinas de segar cuestan demasiado caro, ecsijen hombres intelijentes, animales especiales, procsimidad a los pueblitos, para poder atender a sus frecuentes descomposturas i es esponerlas mucho el hacerlas trabajar al medio del campo donde puede encontrarse hosamentas i demas obstáculos que podrian comprometer seriamente la máquina misma.

Encontrándonos en Otbre. del año pasado en la herreria de D. Desiderio Bederé para hacer componer una máquina de segar, vino D. Juan Fox, intelijente hacendado del partido de Zárate, a llevar dos grandes latas de hierro reunidas a su estremidad i formando ángulo; preguntamos a D. Desiderio cuál era el objeto de ese instrumento, i nos dijo que era una máquina de cortar cardos de su invencion que habia dado mui buenos resultados en San Antonio de Areco, para cuyo partido habia fabricado varias i nos esplicó entonces la teoria de ese instrumento sencillisimo.

En cuanto a nosotros, tuvimos que achicar el año pasado nuestra sementera en una tercera parte por el estorvo de los cardos que atoran los arados i demoran el trabajo; i en Octubre, cuando soltaron el tallo, ya no fué posible arar mas para maiz. A mas pagamos como 2000$m/c. para hacer cortar con la azada los cardos que habian quedado en el trigal, eso en cuanto al ramo de agricultura.

En cuanto al ramo de ganaderia, tuvimos que hacer abrir caminos con la guadaña de puesto a puesto sin por eso ganar campo para el pastoreo, pero siquiera para dejar libres las comunicaciones. Esos gastos los sabrá valorar el hombre de campo. Fué pues para nosotros una buena noticia el saber que un instrumento sencillo, barato e inalterable podia librarnos de tales gastos i perjuicios i encargamos en el acto a D. Desiderio una máquina que tenemos en nuestro poder hace meses. Con ella un muchacho nos prepara en un momento, a la sincha, el campo donde deben trabajar los arados, i de galope abre caminos de un puesto al otro, i donde hai que abrir para las ovejas, i hasta hoi nos ha dado todo el resultado que nos prometió su inventor, llenando una falta considerable en nuestro establecimiento, como lo dijimos mas antes.

Al recomendar la obra de un artesano de la Ecsaltacion de la Cruz tenemos que dar algunas esplicaciones al lector. En nuestra época, la sed de los goces materiales ha producido el envilecimiento de los caracteres. La prensa, salvo honrosas escepciones, en lugar de luchar contra el torrente se ha dejado arrastrar por él, opiniones, recomendaciones etc. todo se obtiene con dinero de contado. No hariamos esta observacion si la cosa no estuviera en la conciencia de todos; pero, en este estado de cosas, tenemos que decir que sostendremos siempre la opinion del ilustre Armand Carrel contra todos los Girordin del mundo; que el periodismo es un sacerdocio; que un periódico es un templo levantado a una idea humana, a la verdad, pero que asi mismo debe tener por guardianes el desinteres, la sinceridad i la buena fé, i que los mercachifles no deben nunca pisar su humbral. I mientras pertenezcamos a la redaccion del *Monitor de la Campaña*, garantimos al lector que los mercachifles no han de entrar en el templo, porque si no tenemos la autoridad suficiente para tomar el látigo nos retiraremos. Para no tener que volver sobre ese asunto creemos inútil añadir que somos hombres, i por lo tanto, espuestos a la equivocacion i que nuestras apreciaciones pueden mui bien no estar conformes con las de otros, pero si garantimos que seran siempre sinceras i que nuestras recomendaciones no tendran mas móvil que ser útiles a los lectores del periódico; en fin, que no recomendaremos nunca sinó lo que hayamos esperimentado personalmente i sin consideracion alguna por la marca. Por lo demas, el periódico tiene su seccion de avisos.

Para completar los datos sobre el instrumento de cortar cardos que motiva este articulo, debemos añadir que la esperiencia por nuestra parte no está completa, que no sabemos si cortará bien los cardos cuando hayan tallado aunque creemos que si, i con mayor facilidad, porque ofrecerán mayor resistencia; puede ser que entonces siendo mayor la fuerza de traccion, un caballo no pueda tirarla aunque entonces los pastos estarán sazonados i los animales tendran mayor fuerza, en todo caso, una yunta de bueyes o de caballos resolverá la dificultad. Este verano, despues de concluir la esperiencia, daremos mas pormenores a nuestros lectores, pero, desde ya, podemos asegurar que este instrumento nos ha rendido los mayores servicios como lo hemos esplicado arriba. Hace meses que no hemos visto al Sr. Bederé, quien no nos ha pasado su cuenta, pero creemos acordarnos que nos dijo que el precio de la cortadora de cardos era quinientos o seiscientos pesos m/c. no podemos decir ciertamente cual de los dos precios.

G.

REVISTA POLÍTICA.

El asunto del dia son las sesiones de la Convencion Constituyente que sigue sus trabajos con aplauso de la prensa de Buenos Aires i con mucho interes de parte del público que llena la sala de sus sesiones.

En la sesion del 28 el Dr. Lopez habló hora i media, i su discurso fué mui aplaudido. El orador terminó sosteniendo la doctrina del ministerio parlamentario, tal como se practica en las monarquias constitucionales.

Las ideas del doctor Lopez, dice la *Nacion*, pueden teorizarse; pero, en nuestra opinion, no estan en la verdadera corriente democrática que marcha por otros caminos i responde a otros objetos i necesidades.

Somos del parecer de la *Nacion*. Para nosotros el ministerio parlamentario es una etapa de la monarquia en marcha hácia la *República*. Conviene por ahora a la Europa, i a nosotros no. Dice mui bien la *Nacion*: la verdadera corriente democrática marcha por otros caminos.

El doctor Huergo i el doctor Elizalde refutaron la teoria del doctor Lopez.

La *Tribuna* publica un nuevo informe del Injeniero Sr. Bateman sobre los estudios que él hizo en el puerto de Buenos Aires. El informe es datado en Londres el 3 de Abril. Resulta, de dicho informe, que el injeniero desde su vuelta a Europa ha visto confirmarse sus aserciones i opiniones sobre el proyecto que propuso; tanto por los datos que ha tomado, como por los trabajos subsiguientes de su ayudante Sr. Revy.

El ánalisis de varias muestras de tosca que llevó a Europa ha dado el resultado mass atisfactorio. "No hai duda, dice, de que ecsisten en una distancia razonable mui buenas cales hidraúlicas i materiales con que se pueden manufacturar cimientos hidraúlicos iguales a cualesquiera de los que se producen en Europa."

Nuestros lectores comprenderan todo el alcance de tal descubrimiento para la grande obra que se proyecta en favor del comercio de la Provincia de Buenos Aires i de la República entera.

REMITIDO.

Señor Editor del *Monitor de la Campaña*.

Sirvase Ud. insertar en el *Monitor*, lo siguiente, a pedido de muchos vecinos de este pueblo.

Esperamos de la Honorable Corporacion Municipal se sirva tomar las medidas necesarias para hacer dejar calles en el terreno de quinta de D. José M. Urselei, quien ha cerrado el tránsito en un trayecto de siete cuadras desde la orilla del arroyo por medio de su alambrado i sauces, ocasionando grandes perjuicios a todo el vecindario.

Creyendo justa nuestra súplica, tanto mas, cuanto que el Código Rural lo previene, esperamos ser atendidos.

Varios vecinos.

No es satisfactorio asegurar que la Municipalidad en su última sesion, acordó dar este paso, i esperamos que en breve quedará remediado este mal.

(De nuestro Corresponsal.)

Mercedes, Julio 1.° de 1871.

Sr. Redactor del *Monitor de la Campaña*.

La aparicion de un órgano de la prensa, en la campaña, es no solo un hecho plausible i trascedental sino tambien un acontecimiento que merece saludo i las simpatias de las jentes que aspiran al progreso de nuestros pequeños centros i a la rejeneracion de las costumbres i hábitos de los habitantes de las poblaciones rurales.

En la publicacion del periódico *Monitor de la Campaña* véo el alerta a los hombres de progreso, la palabra de aliento a la industria naciente de nuestros pueblos, la voz de estimulo, i de esperanza para los que se afanan desde tiempos atras, por la conquista de las ideas innovadoras que produciendo el progreso moral e intelectual de nuestras sociedades, provocan su adelanto material con mano firme i decidida, en alas de la civilizacion que cunde i jermina, rápida en la corriente embrionaria de los tiempos modernos.

Por eso es, que miro con ojo placentero i con el entusiasmo fogoso del partidario de estos pueblos, el gran paso que Vd. dá en la senda reparadora del progreso imprimiendo su voluntad e intelijencia, en esa hoja *deleznable* de papel, que recorriendo nuestras poblaciones rurales i el hogar del mas humilde campesino, les trasmita las impresiones vivificantes que solo se comunican por la prensa, único medio democrático que nos hace palpar con edificante realidad los frutos saludables de la verdadera libertad que constituye la grandeza de las sociedades estrechándolas entre si por los indisolubles lazos de una lejítima fraternidad.

La Ecsaltacion de la Cruz, pueblo próspero i tranquilo de la provincia, debe sentirse orgulloso, al ver salir de su seno, una publicacion que reune en torno suyo, las simpatias generales i una mirada de proteccion para el órgano que ha tenido Vd. la feliz idea i la abnegacion suficiente de fundar; acometiéndo la empresa con grandes e innumerables sacrificios por su parte, sin tener en cuenta las inmensas dificultades a superar, para el logro de sus nobles esfuerzos i recomendables propósitos.

Ofrézcole, pues, mi pobre i humilde concurso, para lo sucesivo, dispuesto a contribuir al sostenimiento de su publicacion i al desarrollo de una empresa tan laudable, con la decision i buena voluntad del que reconoce su importancia i los frutos fecundos que ella debe producir, en el camino del progreso moral i material, que vamos recorriendo a prisa, bajo el amparo de leyes liberales i a la sombra de las franquicias democráticas que constituyen el principio fundamental de la República.

Por otra parte, un programa como el del *Monitor de la Campaña*, que hace su aparicion en la arena del periodismo, teniendo en su bandera, por lema:—*Bien Público*—no puede menos que contar con la mas benévola acojida i la mas decidida proteccion. La prensa toda de Buenos Aires, así se lo ha demostrado, al saludar al nuevo colega de la campaña, i esta a su vez, ha de patentizar igual adhesion, pronunciándose abiertamente por su sostenimiento i prosperidad.

Esperando remitir con la frecuencia posible, mis pobres i humildes elucubraciones sobre intereses locales, me es mui agradable con el envio de mis mas sinceras felicitaciones, suscribirme del Señor Redactor del *Monitor de la Campaña*.

Obsecuente i S S.

Felipe Augusto Picot.

CRÓNICA LOCAL.

Libro Importante.— Hemos tenido ocasion de ver una obra que acaba de publicar el infatigable obrero de la educacion, ex-Inspector de Escuelas, Sr. D. Pedro Quiroga, con el titulo de *Lejislacion i Jurisprudencia de la Educacion Comun*. En el prósimo número nos ocuparemos de él.

Monitor de la Campaña Hoi nuestro periódico hace su aparicion verdadera para seguir con toda regularidad apareciendo todos los Lúnes. Rogamos a nuestros lectores se suscriban. En la primera pájina indicamos las casas donde se reciben suscripciones. Hacemos presente que no hai quizas un habitante de la Campaña a quien no interese las noticias comerciales i precios corrientes que daremos en cada numero; i para los mas, esas noticias pueden proporcionarles mil veces el importe de la módica suscricion al periódico. A mas, como lo hemos esplicado en el programa, nuestro periódico llena una gran necesidad como órgano de avisos. Sostenerlo para que viva: todos estan interesados.

A quien corresponda.— Un respetable hacendado ha venido a nuestra oficina a hacernos presente que muchas tropas de carretas llevan perros dañinos, i ese abuso es tan comun que desde pocos dias ha perdido seis ovejas, algunas de valor. Los caminos son establecidos para la circulacion i no para dañar en su tránsito: pedimos a la autoridad tome algunas medidas para impedir semejante escándalo.

Vacuna.— Estamos autorizados para participar a los padres de familia que el Doctor Dn. A. Fabini vacunará gratis los niños que le lleven a su casa desde las 2 hasta las 3 de la tarde.

Aplaudimos el celo del Dr. Fabini por la salud del pueblo i rogamos a los padres de familia aprovechen la jenerosa oferta del filantrópico Doctor.

Mercado. Sabemos que la idea de establecer un mercado en este pueblo va tomando creces. Desde ya ponemos nuestro periódico al servicio de tan útil empresa.

La Ecsaltacion de la Cruz adelanta. Ha compuesto su plaza, dotado su campaña de escuelas, recibió una imprenta, fundado un periódico i hoi trata de establecer un mercado.

Un hurra a la Ecsaltacion de la Crnz.

PRECIOS CORRIENTES.

Sala Comercial Mercado 11 de Setiembre.

Buenos Aires, Julio 1.° de 1871.

Cueros v. mat. 23 a 30. .		
Id. de todo estaqueo. .	138	148
Id. becerros i nonatos:		
Id. potro seco, lb. dcho	38	45
Id. lanares mestizos id	90	110
Id. id. id. al bar.	60	80
Id. id. finos de mat. .	120	140
Id. id. desechos.	30	50
Id. cordero i borrega.	15	25
Id. corderitos.	11	12
Id. pelados.	15	30
Id. venado del norte.	85	90
Id. nutria id. id.	4	5
Cerda de potro m. N. .	155	170
Id. id. m. S. . .	170	180
Id. vaca sin marlo. . . .	100	110
Id. id. con marlo.	50	55
Grasa sevo d. en vs. . . .	38	
Id. id. en d. pipas. . . .		
Id. id. id. cud. de emb	42	44
Sebo en r. i p. de campo	28	29
Lana s. m. con carretilla	48	52
Id. s. mestiza con id. . .	52	55
id. finas barg. sin id. .	55	58
Borrega con carretilla. .	55	58
Pluma de avestruz	60	65
Id. id. atada de indio. .	65	75
Trigo barleta superior. .	48	52
Trigo barleta regular .	60	70
Id. id. inferior. . . .	18	20
Id. Chile o candeal. . .	25	35
Maiz en espiga.	200	210
Maiz desgranado.	180	190
Cebada.	140	160
Harina flor de vapor. . .	37	
HACIENDAS.		
Novillos en pié.	240	250
vacas id.	120	180
carne i sebo.	160	180
cueros de novillos.	120	
Id. vaca.	37	

Ecsaltacion de la Cruz.

Se han realizado 2300 ovejas, mui apartadas, mestizas buenas, en buen estado, con bastante corderos, a 22 pesos ½ al corte.

La hacienda vacuna en calma.

cosuelo de poder decir que jamas encontró quien la igualase en la carrera."

La equitacion ha tenido diferentes modos de verificarse o de aparecer en todos los paises. Los primeros procedimientos han sido en todos siempre rudos i de poco cuidado. Eran duros en comparacion a los que mas tarde han producido la comodidad i el placer en el uso de la equitacion. Los sábios griegos, así como las naciones mas bárbaras del Norte de Africa, montaron por mucho tiempo a caballo sin silla ni brida, guiándolo a la voz o con la mano, dándole golpecitos en los lados de la cara a fin de obligarle a volver en direccon contraria. Para ir adelante le daban un toque con los talones, para pararle le tiraban de la crin. Al fin se introdujeron muchos siglos despues las bridas i los bocados sin que todavia se usase nada que mereciera el nombre de silla: en su lugar se emplearon las telas, los rellenos i las pieles de animales silvestres; pero siempre sin estribos. Los romanos, a pesar de ser un hecho cierto el punto estraordinario a que llevaron su lujo, nunca echaron de menos semejante medio del estribo para acomodarse sobre sus corceles, ni para sobrellevar con mas comodidad las fatigas en sus viajes.

Los escultores antiguos nos prueban que los jinetes

El modo con que se le trata desde potro le inspira la adhesion hácia su dueño mas que en otro pais alguno. El árabe i sus hijos, la yegua i su potro habitan juntos en una tienda; aunque el potro i el cuello de la yegua constituyen en mas de una ocasion la almohada del árabe i su familia, nunca ocurre accidente alguno desgraciado. La yegua es tan cuidadosa de los hijos del árabe como de su propia cria i tal es el mútuo afecto entre este animal i su dueño, que a la llamada de este dejará aquella alegre a sus compañeros. Cuando el árabe cae de su caballo sin posibilidad de moverse, estará el bruto quieto a su lado i relinchará para socorrerlo. Si se acuesta a dormir en medio del desierto porque algunas veces la fatiga le rinda, su fiel cabalgadura le velará el sueño i relinchará para despertarlo, si un hombre o una bestia se acercan a aquel sitio.

Frecuentemente enseñan los árabes a sus caballos algúnas señales secretas de que hacen uso en ocasiones críticas, como otras tantas áncoras de esperanza para salir en salvo del peligro. Esto es mas que el bárbaro modo de estimularlos con las espuelas i el látigo, de lo cual es una prueba clara el siguiente suceso:

Un beduino llamado Javal poseia una yegua de mucha celebridad. Hassan-Pachá gobernador entonces de Damasco, deseaba hacerse de este animal,

AVISOS.

BIBLIOTECA ARJENTINA DE EDUCACION

ECONOMIA DE LAS ESCUELAS.

TRATADO

SOBRE LA PREPARACION, ORGANIZACION, OCUPACIONES, GOBIERNO I AUTORIDADES DE LAS ESCUELAS

POR JAMES PYLE WICKERSHAM

TRADUCIDO DEL INGLES

POR C. Q.

Para el uso de los Directores de Colejios, Maestros de Escuelas, Alumnos de Escuelas Normales, Comisionados de Educacion i Padres de familia.

Con cuatro láminas representando planos i edificios de escuelas.

Se halla en venta en la Libreria Americana, calle de la Florida N. 74.

LEJISLACION I JURISPRUDENCIA

DE LA

EDUCACION COMUN.

COMPILACION DE LAS DOCTRINAS I LEYES SOBRE ESTA MATERIA,

Con una introduccion a propósito de la reforma de la Constitucion de Buenos Aires en lo relativo al mismo asunto

POR

Pedro Quiroga.

Se vende en todas las librerias de la Ciudad.

CURSO GRADUAL I METODICO

DE

JEOGRAFIA

FISICA, POLITICA E HISTORICA.

Arreglado para uso de los Colejios i Escuelas de la República Arjentina por

Alfredo Cossón.

Se vende en las principales Librerias de la Ciudad.

Máquina de costura—Se vende una de *Weed*, flamante por mil pesos, habiendo costado mil ochocientos. La dueña trata de deshacerse de ella porque no la precisa, i ofrece enseñar a quien la compre. En esta imprenta darán razon.

IMPRENTA

DEL

MONITOR DE LA CAMPAÑA.

CARTELES

AVISOS

ETIQUETAS, ROTULOS,

INVITACIONES,

TARJETAS,

Esquelas Fúnebres.

Baratillo sin Rival—En lo de Fernandez buen surtido de sacos para señoras rica clase precios por la mitad de su valor, gran surtido de camas de fierro, lavatorios, arados, rejas de todos números, frenos hechos en casa garantidos, en lo de Fernandez rica yerba paraguaya, en lo de Fernandez buenas monturas para señoras i hombres completas, buenas bonitas i baratas.

Al público.—Todos Los que tengan Cuenta en Casa de J. Antonio Fernandez tengan la bondad, de venir a chancelarlas antes del 15 de Julio por tener que dar balance quedando siempre a los mismos plazos, i ofrece vender mucho mas barato que en ninguna parte por mucha estension de articulos, i asi aprovechen a lo bueno bonito i barato a lo de Fernandez, es la ocasion; a la buena yerba i buenos vinos a lo de Fernandez.

Alfalfa.—Se arrenda una quinta de alfalfa cerca de este pueblo. Por mas pormenores dirijirse a esta imprenta.

ESCUELA ELEMENTAL.

Se ruega a los Srs. Padres de familia i a las personas que tengan a su cargo niños que cursen esta escuela, se sirvan enviarlos con puntualidad al toque de la campana.

Manuel Crúz.

Escuela Cañada de Romero.—El que firma tiene el honor de avisar a los Sres. Padres de familia i al público en jeneral, que en esta escuela se reciben niños de seis años arriba; previniendo que la enseñanza es esmerada, gratis i no se usan castigos materiales. Tambien se dan todos los libros i útiles necesarios.

Rodolfo Figueras.

Escuela "Ortega"—El que firma avisa al vecindario que esta escuela está abierta desde las nueve de la mañana hasta las dos de la tarde para niños de ambos secsos. Los que gusten ingresár pueden dirijirse al que suscribe, Enseñanza gratis.

Gregorio Ortega.

Escuela de ambos secsos de la Pesqueria. La Preceptora que suscribe invita a los Sres. padres de familia del vecindario a colocar sus hijos en esta escuela, no obstante tener ya un número considerable. La entrada es de ocho i media a nueve de la mañana.

Maria Monsalvo.

Escuela de Canchillo. El que suscribe avisa al vecindario que la escuela está abierta para todos los niños del distrito, desde las 9 de la mañana hasta las dos de la tarde. Enseñanza gratis.

Tomas D'Ambra.

Escuela de Morejon—El abajo firmado, Preceptor de esta escuela, participa a los padres de familia de este cuartel que, la escuela se abre todos los dias, menos los feriados, desde las 9 de la mañana hasta las 2 de la tarde, gratis para todo niño de 6 a 14 años.

Juan Checchi.

Armazon i mostrador—Se vende uno hermoso, el que se puede dividir en dos, uno grande i otro chico i se venderá todo o una parte, segun convenga al interesado, por un precio sumamente barato; pues el dueño lo tomó en un remate sin necesitárlo, por haber sido buena la postura. Quien se interese ocurra á D. Epifanio Reinoso.

Mensajerias de la Capilla del Señor i Zárate. El dueño de esta mensajeria avisa al público que en toda estacion sea bueno o malo el tiempo la galera sigue su viaje sin ninguna interrupcion, contando siempre con cien caballos mantenidos para desempeñar bien el servicio.

Santiago Guillermon.

Verdadero Baratillo.—En la Ecsaltacion de la Cruz Almacen de Epifanio Reinoso se encuentra un gran surtido de comestibles i bebidas de primera calidad i por precios mas baratos que en ninguna otra parte; se recomienda a los consumidores aprovechen la ocasion de comprar bueno i barato.

Notice to the English speaking community.—In the clothsop and winestore of Mr. Manuel Montalvo in Exaltacion de la Crúz there are for sale from today forward modern, fresh and recently received articles at extremely cheap prices.

A los Sres. Irlandeses.—Se avisa que desde hoi la Tienda i Almacen de Manuel Montalvo vende articulos modernos, frescos, recibidos dia por medio i a precios mui baratos.

AVISO MUNICIPAL.

Se previene a los dueños de rodados vecinos del partido, que el plazo para sacar las patentes terminará el procsimo 31 de Agosto. Los que, pasado dicho plazo no hubieran dado cumplimiento abonarán la multa que previene la lei.

J. C. Sosa. Pte.—*M. Cruz.* Sect.

i en repetidas ocasiones hizo a su dueño liberales ofertas, que fueron siempre rehusadas. El Pachá recurrió entonces á las amenazas i no obtuvo mejores resultados. Al fin un Gafar beduino de otra tribu que la de Javal, se presentó al gobernador, preguntándole lo qué daria al hombre que se hiciera dueño de la yegua que tanto deseaba:—"Le llenaré de oro la nariz de su caballo, contestó el Pachá." El resultado de esta entrevista circuló por todas partes i el dueño de la yegua aumentó su celo asegurando a su bello animal por la noche con una cadena de hierro que por un lado estaba atada a la pierna izquierda del animal, i por el otro a la piel que servia de lecho al matrimonio. Mas una noche Gafar consiguió introducirse furtivamente en la tienda de Javal i logró desatar la cadena sin ser sentido. Súbese en su presa, toma la lanza del dueño de esta, i en el momento de escaparse le toca con el regaton gritándole; soi Gafar: te he robado tu noble yegua i te lo advierto con tiempo. Semejante aviso está en armonía con las costumbres del desierto, donde roban una yegua a una tribu hostil se reputa como un hecho honroso, i el que lo efectuaba no queria desperdiciar nada de la gloria que le resultaba de su atrevida empresa.

El pobre Javal al oir estas palabras se precipitó

fuera de la tienda dando la voz de alarma a toda su tribu. En segida montó la yegua de un hermano suyo, i seguido de algunos de sus compañeros persiguió al ladron a todo escape por espacio de cuatro horas. La yegua que montaba era de la misma casta que la que le robaban, pero no era igual en mérito a la suya. Sin embargo, se adelantaba a las de los demas que iban en su compañia, i casi estaba a punto de alcanzar al ladron, cuando Javal, mas ganoso de la justa fama de la yegua que le robaban, que de su propio interes, gritó al ladron diciéndole: "pellizcale en la oreja derecha i dale al mismo tiempo con el talon." Así lo hizo Gafar, i desapareció como relámpago haciéndose inútil ya toda persecucion. El pellizco en la oreja i el toque del talon al mismo tiempo eran las señales secretas que Javal habia enseñado a su yegua para que emplease toda su velocidad.

Los que le acompañaban, sorprendidos e indignados con tan estraña conducta no pudieron menos de decirle: "¡Oh estúpido, tú tienes la culpa de que se haya escapado con tu alhaja!" pero él les contestó: "prefiero perderla a rebajar su reputacion. ¿Queriais que sufriera yo la mengua de decirse entre los de la tribu que yegua alguna hubiese aventajado en velocidad a la mia? Al menos llevo el